

rieures. Communiqué de la décision ordonnant à l'État de l'Illinois de terminer le projet d'installation d'un système d'égout dans le délai prescrit..... 215

1934

202. 2 févr. *Le secrétaire d'État aux Affaires extérieures au ministre des États-Unis.* Signale aux autorités certaines conditions requises par les ingénieurs canadiens pour le dragage de la rivière Sainte-Claire..... 215

203. 15 mars *Le ministre des États-Unis au secrétaire d'État aux Affaires extérieures.* Rejette une des conditions..... 216

204. 17 mars *Le ministre aux États-Unis au secrétaire d'État aux Affaires extérieures.* Signale et commente le rejet du Traité sur le Saint-Laurent par le Sénat des États-Unis..... 217

205. 20 avril *Le secrétaire d'État aux Affaires extérieures au ministre des États-Unis.* Propose une autre condition à celle qui a été rejetée concernant le projet de la rivière Sainte-Claire..... 219

206. 11 juin *Le ministre des États-Unis au secrétaire d'État aux Affaires extérieures.* Déclare que le Gouvernement des États-Unis ne s'oppose pas à la dernière proposition..... 221

207. 22 juin *Le ministère de l'Intérieur au sous-secrétaire d'État aux Affaires extérieures.* Fait des observations sur le caractère rassurant du rapport final de la Commission mixte dans le cas du Lac Rainy.. 221

PARTIE IV

FONDERIE DE TRAIL

1933

208. 17 fév. *Le chargé d'affaires des États-Unis au secrétaire d'État aux Affaires extérieures.* Propose les conditions d'un accord sur les dégâts causés dans l'État de Washington par la *Trail Smelting Company* de Colombie britannique et demande qu'on désigne un représentant..... 224

209. 1^{er} mars *Le secrétaire d'État aux Affaires extérieures au chargé d'affaires des États-Unis.* Convient de désigner un représentant et discute de l'Accord..... 226

Informs of ruling requiring Illinois to complete sewage disposal project within time limit..... 215

1934

202. Feb. 2 *Secretary of State for External Affairs to United States Minister.* Calls attention to certain conditions desired by Canadian engineers for dredging St. Clair River..... 215

203. Mar. 15 *United States Minister to Secretary of State for External Affairs.* Rejects one of conditions..... 216

204. Mar. 17 *Minister in United States to Secretary of State for External Affairs.* Reports and comments on defeat of St. Lawrence Treaty in United States Senate..... 217

205. Apr. 20 *Secretary of State for External Affairs to United States Minister.* Suggests alternative for rejected condition concerning St. Clair project..... 219

206. June 11 *United States Minister to Secretary of State for External Affairs.* Says that United States Government sees no objection to latest proposal..... 221

207. June 22 *Department of Interior to Under-Secretary of State for External Affairs.* Comments on favourable nature of International Joint Commission's Final Report re Rainy Lake Reference..... 221

PART IV

TRAIL SMELTER

1933

208. Feb. 17 *United States Chargé d'Affaires to Secretary of State for External Affairs.* Proposes terms for agreement on damages caused in Washington State by Trail Smelting Co., B.C. and asks that representative be designated..... 224

209. Mar. 1 *Secretary of State for External Affairs to United States Chargé d'Affaires.* Consents to designate a representative and discusses agreement..... 226